



ПОЖИЛЫМ ЛЮДЕМ: ЗНАЙТЕ СВОИ ПРАВА ВО ВРЕМЯ ПАНДЕМИИ COVID-19 И ПОСЛЕ ЕЁ ЗАВЕРШЕНИЯ.

«Все люди рождаются свободными и равными в своем достоинстве и правах», Всеобщая декларация прав человека. Это равенство не меняется с возрастом: пожилые женщины и мужчины имеют те же права, что и люди помоложе.»

У всех нас есть права. Ваши права важны. Понимание ваших прав поможет Вам обеспечить их соблюдение, справедливое обращение с Вами и отсутствие дискриминации в отношении вас.

Вы имеете право на то, чтобы с вами справедливо обращались и чтобы вы не подвергались дискриминации

- Вы должны **пользоваться правами наравне с другими** без какой-либо дискриминации.
- Все (национальные органы власти, неправительственные и общественные организации, средства массовой информации и образовательные учреждения, а также пожилые люди) должны **прилагать усилия для поощрения солидарности поколений, позитивного имиджа пожилых людей**, которые, среди прочего, являются носителями знаний, культуры и духовных ценностей. Вышеперечисленные заинтересованные стороны должны бороться с дискриминацией по возрастному признаку.

В контексте пандемии COVID-19, Вы должны иметь возможность пользоваться своими правами, включая право на здоровье, наравне с другими людьми.

Вы имеете право на достойное и уважительное отношение

- Вы имеете **право на достойное и уважительное отношение** со стороны государственных служб, а также медицинских работников и поставщиков медицинских услуг. К Вам следует относиться с достоинством и уважением, независимо от возраста, пола, расовой или этнической принадлежности, наличия ограниченных возможностей, финансового положения или любого другого статуса.
- Все пожилые люди, в том числе в специализированных учреждениях, должны иметь возможность **пользоваться основными правами и свободами, жить в достоинстве и безопасности, быть свободными от эксплуатации и злоупотреблений** любого характера.

В контексте пандемии COVID-19 национальные власти должны обеспечить чтобы все решения в отношении Вас основывались на приверженность к достоинству и правам человека.

Вы имеете право участвовать в принятии решений, которые на вас влияют

- Доступ к качественному медицинскому обслуживанию необходим для поддержания здоровья и сохранения независимости, достоинства и благополучия.
- Вам не должно быть отказано в лечении и доступе к медицинскому обслуживанию на основании вашего возраста.

В контексте пандемии COVID-19 национальные власти должны обеспечить чтобы все решения в отношении Вас основывались на приверженность к достоинству и правам человека.

Вы имеете право на безопасность и защиту

- Вы имеете **право на защиту от насилия, жестокого обращения и пренебрежения**. Насилие может быть физическим, связанным с пренебрежением, сексуальным, финансовым, эмоциональным или психологическим, либо любой их комбинацией.
- Вы должны иметь **доступ к услугам для предотвращения и защиты от любых форм насилия и жестокого обращения**, независимо от того, происходит ли насилие в вашем собственном доме, в медицинских учреждениях или учреждениях по уходу.
- Вы имеете **право на защиту от жестокого обращения независимо от того кто совершает насилие**, будь то друзья, семья, соседи, незнакомцы, волонтеры, медицинский работник, специалист по социальному обеспечению.

В контексте пандемии COVID-19, центральные и местные органы власти должны уделять особое внимание предотвращению и защите от любых форм насилия и жестокого обращения. Вы должны иметь доступ к информации о доступных средствах защиты в случае насилия и жестокого обращения.

Вы имеете право участвовать в принятии решений, которые на вас влияют

- Ваш голос **должен быть услышан при принятии решений, которые на вас влияют**. При необходимости вы должны получить поддержку, чтобы ваши мнения и пожелания были услышаны.
- Вы имеете **право принимать активное участие в разработке и осуществлении политик**, которые влияют ваше благосостояние, а также и других пожилых людей.
- Вместе с другими пожилыми людьми вы можете **создавать движения и ассоциации**.

В контексте пандемии COVID-19, центральные и местные органы власти должны проконсультировать Вас по конкретным рискам, связанным с COVID-19, и убедиться, что все планы, связанные с COVID-19, включают потребности пожилых людей.

Вы имеете право на получение информации

В контексте пандемии COVID-19, у вас должен быть доступ к критически важной информации о мерах по защите от COVID-19, а также, о том, как получить доступ к услугам здравоохранения и ухода. Информация должна быть актуальной и всем понятной.

Вы имеете право на социальную защиту

- Вы должны получить необходимую **поддержку в доступе к мерам социальной защиты**, особенно если вы не можете получить к ним доступ, из-за ограничений на передвижение или разрушения социальных сетей во время пандемии COVID-19.
- Вы должны иметь постоянный **доступ к общинным услугам и поддержке, включая доступ к медицинским, социальным и юридическим услугам**, таким как услуги по охране психического здоровья, паллиативная и гериатрическая помощь. Это применимо в любой ситуации, будь это, поддержка, оказываемая работниками по уходу на дому или в учреждениях.

В контексте пандемии COVID-19 Вы должны получить поддержку в доступе к мерам социальной защиты, а также, в постоянном доступе к основным социальным и медицинским услугам.

Вы имеете право на достойный уровень жизни

- Национальная политика и программы должны обеспечивать **пожилым людям доступ к хорошему питанию, воде, жилью, одежде и медицинскому обслуживанию** посредством предоставления материальной, семейной и общинной поддержки самопомощи, а также, чтобы они могли продолжать жить в своих собственных домах.

В контексте пандемии COVID-19, у Вас должен быть гарантированный доступ к еде, воде, основным товарам и услугам.

В случае, если вы считаете что с Вами обращались неправильно и Ваши права были нарушены, вы можете связаться с Министерством здравоохранения, труда и социальной защиты по электронной почте по адресу: secretariat@msmps.gov.md или отправить письмо по почте по следующему адресу: мун. Кишинев, ул. Василе Александри 2, MD-2009. Вы также можете позвонить по следующим номерам телефона: 0-22-721010, 0-800-71010 (бесплатный звонок) или в **Офис Народного адвоката по электронной почте ombudsman@ombudsman.md или отправить письмо по адресу: м. Кишинэу, Сфагул Цэрии, нр. Ул. 16, MD-2012 или по тел. 0-22-234800.**

ИСТОЧНИКИ ПОЛУЧЕНИЯ ДОПОЛНИТЕЛЬНОЙ ИНФОРМАЦИИ:

- **Организация Объединенных Наций, Аналитическая записка: влияние COVID-19 на пожилых людей, май 2020 г.**, доступна на: <https://www.un.org/development/desa/ageing/wp-content/uploads/sites/24/2020/05/COVID-Older-persons.pdf>
- **Комитет по экономическим, социальным и культурным правам, Общий Комментарий № 6: Экономические, социальные и культурные права пожилых людей**, доступен на: <https://www.refworld.org/docid/4538838f11.html>
- **Принципы Организации Объединенных Наций в отношении пожилых людей, принятые Генеральной Ассамблеей в 1991 году**, доступно на: <https://www.ohchr.org/en/professionalinterest/pages/olderpersons.aspx>

Вы имеете право продолжать работать, независимо от Вашего возраста

- У вас должна быть возможность зарабатывать себе на жизнь трудом, который свободно выбран или согласован с вами.
- Вы имеете право на справедливые, благоприятные и безопасные условия труда и защиту от дискриминации по признаку возраста в области труда и занятости.

В контексте пандемии COVID-19, Вы имеете право участвовать в инициативах по восстановлению экономики, и быть вовлеченным в программы по восстановлению рабочих мест и в другие виды деятельности, приносящие доход.

Вы имеете право на образование и участие в культурной жизни общества

- У вас должна быть возможность полностью раскрыть свой потенциал через **доступ к образовательным, культурным, духовным и рекреационным ресурсам общества**.
- Вы имеете право пользоваться образовательными программами (доступ к университетским и неформальным, общинным и развлекательным программам и программам самообразования) и **делиться ноу-хау и накопленным опытом** с молодыми поколениями.

В контексте пандемии COVID-19 доступ к образовательным, культурным, духовным и рекреационным ресурсам общества может быть облегчен с помощью технологий, доступных пожилым людям, включая радио и телевидение.